RIIS Tehnilised tingimused

Rice Specification (ISO 7301:2011)





# **EESTI STANDARDI EESSÕNA**

# NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-ISO 7301:2011 "Riis. Tehnilised tingimused" sisaldab rahvusvahelise standardi ISO 7301:2011 "Rice — Specification" identset ingliskeelset teksti.

Ettepaneku rahvusvahelise standardi ümbertrüki meetodil ülevõtuks on esitanud EVS/TK 1 "Toiduained", standardi avaldamist on korraldanud Eesti Standardikeskus.

Standard EVS-ISO 7301:2011 on jõustunud sellekohase teate avaldamisel EVS Teataja 2011. aasta septembrikuu numbris.

Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.

This Estonian Standard EVS-ISO 7301:2011 consists of the identical English text of the International Standard ISO 7301:2011 "Rice — Specification".

Proposal to adopt the International Standard by reprint method has been presented by EVS/TK 1, it has been published by the Estonian Centre for Standardisation.

This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.

This standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

# Käsitlusala

Standard käsitleb rahvusvahelise kaubanduse subjektiks oleva riisi (*Oryza sativa* L.) miinimumnõudeid. See kehtib järgmistele tüüpidele: inimtoiduks mõeldud aurutatud või aurutamata kooritud riis ja lihvitud riis. Ei kehti teistele riisist pärinevatele toodetele ega vahajale riisile (glutinoosne riis).

ICS 67.060

# Standardite reprodutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; <a href="www.evs.ee">www.evs.ee</a>; telefon: 605 5050; e-post: <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

#### The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact the Estonian Centre for Standardisation:

Aru 10, 10317 Tallinn, Estonia; www.evs.ee; phone: 605 5050; e-mail: info@evs.ee

# **Contents** Page Foreword ......iv Scope......1 2 3 Terms and definitions .......1 Specifications ......4 4.1 General, sensory and health specifications ......4 4.2 Physical and chemical specifications.....5 4.3 Contract specifications......5 5 Test methods ......5 6 Packaging......5 Annex A (normative) Methods of analysis for rice specifications......7



# **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 7301 was prepared by Technical Committee ISO/TC 34, Food products, Subcommittee SC 4, Cereals and pulses.

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 7301:2002), which has been technically revised.



# Rice — Specification

# 1 Scope

This International Standard gives the minimum specifications for rice (*Oryza sativa* L.) which is subject to international trade. It is applicable to the following types: husked rice and milled rice, parboiled or not, intended for direct human consumption. It is neither applicable to other products derived from rice, nor to waxy rice (glutinous rice).

# 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 712, Cereals and cereal products — Determination of moisture content — Reference method

#### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

#### 3.1

# paddy

paddy rice

rough rice

rice retaining its husk after threshing

#### 3.2

# husked rice

brown rice

cargo rice

paddy from which the husk only has been removed

NOTE The processes of husking and handling may result in some loss of bran.

#### 3.3

## milled rice

white rice

husked rice from which almost all of the bran and embryo have been removed by milling

#### 3.3.1

# undermilled rice

milled rice obtained by milling husked rice, but not to the degree necessary to meet the requirements of well-milled rice